

United States Holocaust Memorial Museum Archives
Finding Aid
RG-26
Lithuania

RG-26.007M

Acc. 2005.35

Title: Jewish Sport Organization Maccabi in Lithuania, 1920-1940.

Extent: 13 microfilm reels

Provenance: Source of acquisition is the Lietuvos centrinis valstybės archyvas (Lithuanian Central State Archives), Fond 349. The United States Holocaust Memorial Museum Archives received the filmed collection via the United States Holocaust Memorial Museum International Archives Project in Feb. 2005.

Restrictions of access: No restrictions on access.

Restriction on use: Copying and publication of documents require permission of the Lithuanian Central State Archives.

Organization and arrangement: Arrangement is thematic.

Language: Written in Yiddish, Hebrew and Lithuanian.

Preferred Citation: Standard citation for the United States Holocaust Memorial Museum Collections Division, Archives Branch.

Scope and Content: This collection contains records relating to the activities from the Jewish sport organization Maccabi in Lithuania, 1920-1940. The collection includes minutes from the board meetings, resolutions, regulations, announcements, bulletins from the Maccabi Central Board, correspondence with the local Branches from the organization in Siauliai (Shavli) and Zagare, and Lithuanian government authorities (Ministry of Education, City Council), bylaws from the organization and its Branches, lists of members, donor's list, cashiers books, financial reports etc. Files #96-354 contain personal files from the members, including medical records and applications for the membership in the Maccabi Siauliai Branch.

CONTAINER LIST

Lithuanian Central State Archives

Fond no. 349

Total number of files: 618

Please note, that files # 413-573 and 619 had been transferred to another archival collection (fond 359) within archives.

Central Board and Branches from the Lithuanian Jewish Sport Organization *Maccabi (1922–1940)*

Reel 1:

Siauliai Branch

1. Protocols from the Board meetings concerning statute, conference, and financial matters. Written in Yiddish and Hebrew. 1922-1922. 73 pp.
2. Protocols from the audit commission. Written in Yiddish and Hebrew. 1922-1933. 20 pp.
3. Protocols from the court. Book of in-coming papers registration. Written in Yiddish and Hebrew. 1922-1922. 6 pp.
4. Meeting protocols, from the Board, concerning establishment of fire brigade, lists from the guards, application for the fire brigade and financial reports. Written in Yiddish, Russian, and Hebrew. 1922-1923. 115 pp.
5. Central Committee's instructions concerning plans of activities. Correspondence between Siauliai Branch and Central Committee. Written in Yiddish and Hebrew. 1922. 39 pp.
6. Permission from Siauliai city and district Head of Police to organize a meeting, list of members, posters and invitations to the meetings. Written in Yiddish, Lithuanian, and Hebrew. 1922-1922. 92 pp.

7. Forms filled by members and list of members going to Riga. Written in Yiddish, Lithuanian, and Hebrew. 1922. 69 pp.
8. Statute of Siauliai Branch, correspondence with the Head of Siauliai city and district concerning Statute approval, and opening of a new club, etc. Written in Yiddish, Lithuanian, Russian, and Hebrew. 1922- 1929. 13 pp.
9. Statute of Siauliai Branch, protocols of members' meetings, inventory, and contract for house rent, and others. Written in Lithuanian, Yiddish, and Hebrew. 1922- 1924. 12 pp.
10. Protocols from Board sessions and members' meetings .Written in Yiddish and Hebrew. 1923. 104 pp.
11. Protocols from Board meetings concerning preparatory works for plenum, election of delegates, and placement of new trainers .Also includes the list of members who did not pay their membership fee. Written in Yiddish and Hebrew. 1922-1923. 107 pp.
12. Protocol from meeting on financial matters. Written in Yiddish and Hebrew. 1923. 2 pp.
13. Protocols from the soccer section meetings, invitations, and the lists of soccer teams. Written in Lithuanian, Yiddish, and Hebrew. 1923. 17 pp.
14. Board's invitation to a sporting evening and inventory papers. Written in Yiddish and Hebrew. 1923. 14 pp.
15. Central Committee's circulars, to Branches, concerning plenum. Protocols from the audit commission and reports. Also includes the lists of members of the Kursenai, Panevezys, Siauliai, and other Branches. Written in Yiddish, German, and Hebrew. 1923. 269 pp.

Reel 2:

16. Protocols and verdicts from the court, protocols from meetings, and lists of members. Written in Yiddish and Hebrew. 1923. 84 pp.

17. Lists of members and financial report. Written in Yiddish, Lithuanian, and Hebrew. 1923. 29 pp.
18. Lists of organizations, private figures, and sportsmen invited to a sport festival. Written in Yiddish and Hebrew. 1923. 11 pp.
19. Forms from members. Written in Yiddish and Hebrew. 1923-1926. 294 pp.
20. Report to the Head of Siauliai city and district concerning committee members, correspondence with sport teams concerning the sport festival, rental documents, and other information. Written in Yiddish, Lithuanian, German, and Hebrew. 1923-1924. 186 pp.
21. Report to the Head of Siauliai city and district, correspondence with the Head concerning permission to organize a sport festival, correspondence with teams concerning soccer competitions. Written in Yiddish, Lithuanian, Russian, and Hebrew. 1924-1931. 145 pp.
22. Protocols from Board meetings concerning preparation for winter season, organizing courses and members' discipline. Also includes, audit Commission's report and files from the members. Written in Yiddish and Hebrew. 1924-1924. 67 pp.
23. Correspondence from the soccer section, to soccer teams in Siauliai, concerning competitions. Written in Yiddish, Lithuanian, and Hebrew. 1924. 24 pp.
24. Protocols from the court, and its resolutions. Written in Yiddish and Hebrew. 1924-1925. 18 pp.
25. Lists of sportsmen. Written in Yiddish. 1924. 24 pp.
26. Files from members' medical check-up. Written in Yiddish and Hebrew. 1923-1924. 56 pp.
27. Lists of members. Written in Yiddish. 1924-1925. 4 pp.

28. Protocols from Board meetings concerning preparation for winter season, organizing chess and drama sections, and list of members. Written in Yiddish and Hebrew. 1925. 92 pp.

28a. Protocols and resolutions from court. Written in Yiddish and Hebrew. 1924-1929. 55 pp.

Reel 3:

29. Protocols from an audit commission, inventory and, lists of files. Written in Yiddish. 1923-1925. 64 pp.

30. Protocols from the court and audit commission and lists of members. Written in Yiddish. 1924-1925. 26 pp.

31. Protocols from the meetings of chess and drama sections and a list of books. Written in Yiddish. 1925-1926. 31 pp.

32. Correspondence, concerning competitions, from a soccer section with soccer teams in Siauliai, Mazeikiai, and other towns. Lithuanian, German and Written in Yiddish 1925. 34 pp.

33. Lithuanian soccer league Siauliai district meeting protocols; invitation to the teams to participate in competitions. Written in Lithuanian, German, Yiddish, and Hebrew. 1924-1925. 44 pp.

34. Letters and complaints from members to the court. Written in Yiddish and Hebrew 1925. 51 pp.

35. Court protocols and lists of sportsmen. Written in Yiddish and Hebrew. 1925. 57 pp.

36. Files from members. Written in Yiddish and Hebrew. 1925. 39 pp.

37. Members' medical check files. Written in Yiddish and Hebrew. 1925. 157 pp.

38. List of members of the Board. Written in Yiddish and Hebrew. 1925.
7 pp.
39. List of members of gymnastic section. Written in Yiddish and Hebrew.
1925. 5 pp.
40. Protocols of Commission meetings. Written in Yiddish. 1926. 7 pp.
41. Protocols from Board meetings. Written in Yiddish and Hebrew.
1926. 20 pp.
42. Court resolutions and calls to court. Written in Yiddish and Hebrew.
1926. 30 pp.
43. Report on activities and invitations to soccer competitions. Written in Yiddish and
Hebrew. 1925-1927. 178 pp.

Reel 4:

- 43 a. Circulates from the Union Central Committee, the Lithuanian soccer league,
Siauliai district Committee protocols. Correspondence between Lithuanian and
Latvian soccer teams. Written in Lithuanian, German, Yiddish, and Hebrew. 1924-
1926. 233 pp.
44. Documents and complaints received, addressed to the court, and list of Commission
members. Written in Yiddish and Hebrew. 1926. 57 pp.
45. Files of members. Written in Yiddish, Lithuanian, and Hebrew. 1927-1930. 170 pp.
46. List of members of various sport sections. Written in Yiddish and Hebrew. 1926.
8 pp.
47. List of bicyclist going to Riga. Written in Yiddish, Lithuanian, and Hebrew.
1926. 7 pp.

48. Files from members. Written in Yiddish and Hebrew. 1921-1926. 29 pp.
49. The same. Written in Yiddish and Hebrew. 1926. 1927. 9 pp.
50. Central Committee circulars concerning the organization to soccer, bicycle competitions, protocols and memorandums from the conference from the Lithuanian soccer league, Siauliai district. Written in Yiddish, Lithuanian, German, and Hebrew. 1927-1939. 173 pp.
51. Protocols from the Board's meetings. Written in Yiddish and Hebrew. 1927. 58 pp.
52. Protocols from the meetings of the Lithuanian Soccer league, Siauliai district Committee. Correspondence concerning competitions. Written in Yiddish, Lithuanian, and Hebrew. 1927. 44 pp.
53. Correspondence from the Board, with soccer teams, concerning competitions. Written in Yiddish and Hebrew. 1927. 63 pp.
54. Documents from court. Written in Yiddish, Lithuanian, and Hebrew. 1925-1927. 75 pp.
55. Registration book and letters from the court. Written in Yiddish, Lithuanian, and Hebrew. 1925-1928. 13 pp.

Reel 5:

56. Statute from Maccabi, documents from the Board of the Lithuanian soccer league, Siauliai Branch, and meeting protocols from the Board. Written in Lithuanian, Russian, Yiddish, and Hebrew. 1928. 178 pp.
57. Meeting protocols from the Board. Written in Yiddish and Hebrew. 1928-1929. 59 pp.
58. Correspondence with the Head of Siauliai city and district to get permission for meetings and sport competitions. Written in Yiddish, Lithuanian, German, Russian,

and Hebrew.1928. 103 pp.

59. Correspondence with the Head of Siauliai city and district, in order to gain permission for the sport competitions. Files from the members from the organization. Written in Yiddish, Lithuanian, German, and Hebrew.1928-1929. 93 pp.

60. Protocols from the court. Written in Yiddish.1928-1929. 30 pp.

61. Conference resolutions, circulates, and reports on the organization's activities. Written in Yiddish, Lithuanian, German, and Hebrew. 1926-1929. 224 pp.

62. Protocols from the audit commission's meetings and commission's documents. Written in Yiddish and Hebrew. 1929. 10 pp.

63. Court documents. Written in Yiddish and Hebrew. 1929. 40 pp.

64. Resolutions from the court and documentation. Written in Hebrew. 1929. 26 pp.

65. Meetings, protocols from the Board, and circulates. Correspondence concerning sport competitions. Written in Yiddish, Lithuanian, German, and Hebrew. 1929-1930. 205 pp.

Reel 6:

66. Meeting protocols from the Board. Written in Yiddish and Hebrew.1930-1931. 54 pp.

67. Correspondence with the Central Board concerning sports festivals, sports competitions and financial reports. Written in Yiddish Lithuanian, German, and Hebrew.1931. 126 pp.

68. Meeting protocols from the Board. Written in Yiddish and Hebrew.1922-1934. 156 pp.

69. Lists of members. Written in Yiddish and Hebrew. 1928-1932. 25 pp.
70. Circulates, conference reports, and invitations to participate in the sport competitions. Written in Yiddish, Lithuanian, German, Russian, and Hebrew. 1932-1934. 205 pp.
71. Correspondence with the Central Board and sport teams concerning activities, sport competitions, the lists of sportsmen going to Klaipeda, and a request to the Head of Police in Siauliai to organize a sport festival. Written in Yiddish, Lithuanian, and Hebrew. 1926-1933. 111 pp.
72. Files of members. Written in Yiddish and Hebrew. 1933-1938. 104 pp.

Reel 7:

73. Board's bulletins and circulates. Reports on who went to the Maccabi festival in Tel Aviv. Correspondence with sports clubs concerning sport competitions, and permission from the Head of Siauliai city and Siauliai district to organize athletics competitions. Written in Yiddish, Lithuanian, German, and Hebrew. 1935. 239 pp.
74. Circulates from the Lithuanian House of Physic Culture, rules from the sportsmen's registration and preparation for upcoming cycling competitions. Written in Lithuanian. 1936-1938. 259 pp.
- 74a. Correspondence with the Central Board and Siauliai region Physic Culture Association, concerning competitions. Permission request, to the Head of Siauliai region Police, to hold a sport evening. Written in Yiddish, Lithuanian, and Hebrew. 1939-1940. 29 pp.
75. Permission requests, addressed to the Head of Siauliai region Police, to hold meetings and a congress. Correspondence with sport clubs in Siauliai and Physic Culture House of Lithuania concerning sport events and festivals. Written in Yiddish, Lithuanian, and Hebrew. 1935. 140 pp.
- 75a. Resolutions, regulations, bulletins, and circulates from the Central Board, court resolutions, reports from an audit commission, and invitations to participate in competitions. Written in Yiddish, Lithuanian, German, and Hebrew. 1934. 255 pp.

76. Meeting protocols from the Board. Written in Yiddish. 1935-1936. 88 pp.

Reel 8:

77. Siauliai Jewish youth applications to enter Maccabi legion "Maccabi Ha-Za'ir" and list of members. Written in Yiddish, Lithuanian, and Hebrew. 1935-1938. 46 pp.

78. Resolutions, regulations, bulletins and circulates from the Central Board, and court resolutions. Siauliai mayor's invitations to the municipal meeting, invitations from the sport clubs of different Lithuanian towns to participate in sport competitions. Written in Yiddish, Lithuanian, German, and Hebrew. 1932. 235 pp.

79. Central Board's circulates and instructions concerning sport competitions, Branch's permission request, to the Head of Siauliai city Police, to hold an evening of anniversary, and to organize a camp. Written in Yiddish, Lithuanian, and Hebrew. 1936. 111 pp.

80. Circulates and resolutions from the Central Board and legion "Maccabi Ha-Za'ir." Correspondence concerning activity. Written in Yiddish, Lithuanian, and Hebrew. 1936. 47 pp.

81. Meeting protocols of Central Board and legion "Maccabi Ha-Za'ir". Written in Yiddish, Lithuanian, and Hebrew. 1935-1937. 130 pp.

82. Visiting book from the Branch's club. Written in Yiddish and Hebrew. 1936. 40 pp.

83. Applications to enter legion "Maccabi Ha-Za'ir". Written in Yiddish and Hebrew. 1936-1938. 49 pp.

84. Correspondence with Physic Culture House of Siauliai region concerning sport competitions, permission requests to the Head of Siauliai city and region to hold an evening. Written in Yiddish, Lithuanian, and Hebrew. 1937. 82 pp.

85. Circulates and resolutions from the Ministry of Education concerning physical educations of schoolchildren, correspondence with sport organizations concerning sport competitions, and audit commission's protocols. Written in Yiddish, Lithuanian, and Hebrew. 1937. 295 pp.

Reel 9:

86. Meeting protocols from the Board. Written in Yiddish, Lithuanian, and Hebrew. 1937-1939. 97 pp.

87. Meeting protocols from the Board. Hebrew.

88. Meeting protocols from legion "Maccabi Ha-Za'ir" and applications to enter the legion. Written in Yiddish and Hebrew. 1936-1938. 15 pp.

89. Lists of donors. Written in Yiddish, Lithuanian, and Hebrew. 1937-1938. 21 pp.

90. Circulates from the Branch's Board and audit commission's protocols. Correspondence with sport organizations concerning sport competitions and festivals. Written in Yiddish and Hebrew. 1938. 179 pp.

91. Correspondence with the Head of Siauliai city Police, sport teams, and organizations concerning sport competitions and invitations. Written in Yiddish, Lithuanian, and Hebrew. 1923-1940. 95 pp.

92. Statute from the Fund to support sportsmen after accidents. Circulates from the Central Board, permission for foreigners to work in the "Maccabi" organization, documentations from Jewish organization "Ezra" concerning help for refugees from Poland, and invitations to participate in sport competitions. Written in Yiddish, Lithuanian, and Hebrew. 1939-1940. 94 pp.

93. Lists of members and inventory lists. Written in Yiddish, Lithuanian, and Hebrew. 33.

94. Registration book of members. Written in Yiddish, Lithuanian, and Hebrew. 45 pp.

95. Lists of legion "Maccabi Ha-Za'ir" members and files of members. Written in

Yiddish, Lithuanian, and Hebrew. 1935. 54 pp.

Reel 10:

Files from members of Siauliai Branch and applications for membership

96. Helin, Meishe. Written in Hebrew. 1923. 1 p.

97. Gruf, Dov. Written in Hebrew.1923. 1 p.

98. Trubik, Jakov. Written in Hebrew.1923. 1 p.

99. Katz, Avrohom. Written in Hebrew. 1p.

100. Shrak, Jankel. Written in Yiddish and Hebrew. 1923. 1p.

101. Tzes, Jakov. Written in Hebrew.1923. 1 p.

102. Fabulinski, Abba. Written in Yiddish and Hebrew.1923. 1 p.

103. Lifshitz, Ahron. Written in Yiddish and Hebrew. 1923. 1 p.

104. Katz, Leib. Written in Yiddish and Hebrew.1923. 1 p.

105. Gutstein, Michel. Written in Yiddish and Hebrew.1932. 1 p.

106. Lurje, Dovid. Written in Yiddish and Hebrew.1932. 1 p.

107. Gutstein, Peisach. Written in Yiddish and Hebrew. 1932. 1 p.

108. Melceryte, Liuba. Written in Yiddish and Hebrew. 1 p.

109. Sabardal, Janina. Written in Yiddish and Hebrew. 1932 . 1 p.
110. Buz Sima, Written in Yiddish and Hebrew. 1933. 2 p.
111. Shpiz, Naftoli. Written in Yiddish and Hebrew. 1 p.
112. Kan, Shmuel. Written in Yiddish and Hebrew.1933. 1 p.
113. Krashnovski, Moshe. Written in Yiddish and Hebrew. 2 pp.
114. Lurje, Shleime. Written in Yiddish and Hebrew. 1 p.
115. Kamch, Base. Written in Yiddish and Hebrew. 1 p.
116. Levitan, Zvi.Hebrew.1p.
117. Lev, Leib. Written in Yiddish and Hebrew.1 p.
118. Mihukar, Aharon. Written in Yiddish and Hebrew. 1 p.
119. Zaks, Hirshe. Written in Yiddish and Hebrew. 1 p.
120. Frank, Isroel. Written in Yiddish and Hebrew. 1 p.
121. Gens, Efraim. Written in Yiddish and Hebrew. 1 p.
122. Gruzinski, David. Written in Yiddish and Hebrew. 1 p.
123. Melcer, Sara. Written in Yiddish and Hebrew.1932. 1 p.
124. Kaplan, Shmuel. Written in Yiddish and Hebrew. 1 p.

125. Atlat, Ita. Written in Yiddish and Hebrew. 1 p.
126. Gitlband, Feiga. Written in Yiddish and Hebrew. 1 p.
127. Shimsher, Dov. Written in Yiddish and Hebrew. 1 p.
128. Lifshitz, Sara. Written in Yiddish and Hebrew.1932. 1 p.
129. Lemze, O. Written in Lithuanian.1938. 1 p.
130. Gershol, Ber. Written in Lithuanian. 1938. 1 p.
131. Petlitski, Smuel. Written in Lithuanian. 1938. 1 p.
132. Sviatski ,Josif. Written in Lithuanian.1938. 1 p.
133. Susteri, Girsh. Written in Lithuanian. 1938. 1 p.
134. Lurje ,Ruvn. Written in Yiddish and Lithuanian. 1938. 3 p.
135. Tavis, Shneiur. Written in Yiddish and Hebrew.1925. 1 p.
136. Polichavichius, Leiba. Lithuanian. 1938. 1 p.
137. Epstein, Zelman. Written in Lithuanian and Hebrew. 1938.1 p.
138. Munitz, Sima. Written in Yiddish and Hebrew. 2 pp.
139. Frid, Idel. Written in Yiddish and Hebrew. 2 pp.

140. Melamed, Yechok. Written in Yiddish and Hebrew. 1936.1 p.

141. Zuiberblat, Hena. Written in Yiddish and Hebrew.1936. 1 p.

142. Bruder, Moshe.Written in Yiddish and Hebrew. 1 p.

143. Chajtin, Hrsh. Written in Yiddish and Hebrew. 1936.1 p.

144. Tubje, Faivush. Written in Yiddish and Hebrew.1936. 1p.

145. Petlicki, Meier. Written in Yiddish and Hebrew. 2 pp.

146. Feldman, Jehuda. Written in Yiddish and Hebrew. 1936. 1 p.

147. Levitan, Dovid. Written in Yiddish and Hebrew. 1 p.

148. Kamen, Moshe. Written in Yiddish and Hebrew.1936.1 p.

149. Kamcan, Moshe. Written in Yiddish and Hebrew.1935.1 p.

150. Shochat, Meir. Written in Yiddish and Hebrew. 1 p.

151.Abromson, Arje. Written in Yiddish and Hebrew.1935. 1 p.

Files from members of Siauliai Branch legion “Maccabi Ha-Za’ir” and applications for membership

152. Saulkin, Benjamin. Written in Yiddish and Hebrew. 1935.1 p.

153. Chitin, Zvi. Written in Yiddish and Hebrew. 1935. 1 p.
154. Vilks, Zeev. Written in Yiddish and Hebrew. 1935. 2 p.
155. Jankelzon, Chaim. Written in Yiddish and Hebrew. 1935. 2 pp.
156. Saulkin, Benjamin. Written in Yiddish and Hebrew. 1934. 2 pp.
157. Savitski, Yosif. Written in Yiddish and Hebrew. 1935. 1 p.
158. Sher, Meilach. Written in Yiddish and Hebrew. 1934. 2 pp.
159. Fuzrinski, Shleima. Written in Yiddish and Hebrew. 1935. 1 p.
160. Katz, Shmuel. Written in Yiddish and Hebrew. 1935. 1 p.
161. Furman, Pesach. Written in Yiddish and Hebrew. 1934. 1 p.
162. Rabinovitch, Shaul. Written in Yiddish and Hebrew. 1935. 2 pp.
163. Shveitser, Bunim. Written in Yiddish and Hebrew. 1934. 4 pp.
164. Shutski, Abrohom. Written in Yiddish and Hebrew. 1934. 2 pp.
165. Bikovitch, Yosef. Written in Yiddish and Hebrew. 1934. 2 pp.
166. Girsh, Meer. Written in Yiddish and Hebrew. 1934. 2 pp.
167. Epstein, Chaim. Written in Yiddish and Hebrew. 1934. 1 p.
168. Volk, Zeev. Written in Yiddish and Hebrew. 1934. 2 pp.

169. Shvitsner, Shleime. Written in Yiddish and Hebrew. 1934. 2 pp.

170. Hutz, Zvi. Written in Yiddish and Hebrew. 1934. 2 pp.

171. Matis, Isroel. Written in Yiddish and Hebrew. 1934. 2 pp.

172. Bas, Shimon. Written in Yiddish and Hebrew. 1934. 1 p.

173. Lemze, Osher. Written in Yiddish and Hebrew. 1934. 2 pp.

174. Fidler, Tzemach. Written in Yiddish and Hebrew. 1934. 2 pp.

175. Lurje, Yitzhok. Written in Yiddish and Hebrew. 1934. 1 p.

176. Grozd, Chaim. Written in Yiddish and Hebrew. 1934. 1 p.

177. Petlitski, Meer. Written in Yiddish and Hebrew. 2 pp.

178. Kortun, Moisha. Written in Yiddish. 1934. 1 p.

179. Iserov, Chaim. Written in Yiddish and Hebrew. 1934. 1 p.

180. Peilis, Moishe. Written in Yiddish and Hebrew. 1934. 1 p.

181. Peilis, Harje. Written in Yiddish and Hebrew. 1933. 2 pp.

182. Levin, Zeev. Written in Yiddish and Hebrew. 1934. 1 p.

183. Tubes, Ezriel. Written in Yiddish and Hebrew. 1934. 1 p.

184. Sviatski, Abrohom. Written in Yiddish and Hebrew.1934.1 p.
185. Kuzivtsov, Avrom. Written in Yiddish and Hebrew.1934. 1 p.
186. Epstein, Chaim. Written in Yiddish and Hebrew. 1934.1 p.
187. Shuster, Shleima. Written in Yiddish and Hebrew.1934. 1 p.
188. Puzerinski, Peisach. Written in Yiddish and Hebrew.1934. 1 p.
- 189.Chaimovitch, Moisha. Written in Yiddish and Hebrew.1934. 1 p.
190. Chitin, Zvi. Written in Yiddish and Hebrew.1934.1 p.
191. Janklib, Gurje. Written in Yiddish and Hebrew.1934.1 p.
192. Chaimovitch, Moisha. Written in Yiddish and Hebrew. 1934.1 p.
193. Tun, Abroom. Written in Yiddish and Hebrew. 1934.1 p.
194. Braver, Arje. Written in Yiddish and Hebrew.1934. 1 p.
195. Dorfman, Dovid. Written in Yiddish and Hebrew.1934. 1 p.
196. Zilberblat, Kalmen. Written in Yiddish and Hebrew.1934.1 p.
197. Vismanski, Moishe. Written in Yiddish and Hebrew. 1934. 1 p.
198. Gamer, Zorach. Written in Yiddish and Hebrew.1937. 1 p.

199. Zlotnik, Dodik. Written in Yiddish and Hebrew. 1934. 1 p.

200. Levinson, Zelman. Written in Yiddish and Hebrew. 1934.1 p.

Medical Files from the Siauliai Branch Members

201. Filis, Moishe. Written in Yiddish. 1935. 1 p.

202. Fuzrinski, Arje. Written in Yiddish. 1935.1 p.

203. Girsh, Meir. Written in Yiddish.1935. 1 p.

204. Rabinovitch, Shaul. Written in Yiddish. 1935.1 p.

205. Ton, Avrohom. Written in Yiddish. 1935.1 p.

206. Huc, Zvi. Written in Yiddish. 1935.1 p.

207. Gamer, Zorach. Written in Yiddish.1935. 1 p.

208. Kortun, Michai. Written in Yiddish. 1935.1 p.

209. Nismanski, Moishe. Written in Yiddish. 1935. 1 p.

210. Matis, Isroel. Written in Yiddish.1935. 1 p.

211. Bikovitch, Yosef. Written in Yiddish. 1935. 1 p.

212. Pelis, Arje. Written in Yiddish. 1935. 1 p.

213. Goizd, Chajim. Written in Yiddish. 1935. 1 p.

214. Blat, Leizev. Written in Yiddish. 1935.1 p.
215. Desatnik, Ralman. Written in Yiddish. 1935.1 p.
216. Epshtein, Chaim. Written in Yiddish.1935.1 p.
217. Shulkin, Hirsh.Written in Yiddish.1935.1 p.
218. Antezarskit Sara, Baer Lena, Shtarling Dovid. Written in Yiddish. 3 pp.
219. Sodinaite, Hana. Written in Yiddish. 1 p.
220. Levin, Chaim. Written in Yiddish. 1936.1 p.
221. Katz, Tsalel. Written in Yiddish.1936.1 p.
222. Ber, Frida. Written in Yiddish.1 p.
223. Gandz, Shraga. Written in Yiddish.1 p.
224. Buz, Ber-Tsion. Written in Yiddish.1923. 1 p.
225. Kriger, Dov. Written in Yiddish.1923.1 p.
226. Munitz, Elijahu. Written in Yiddish.1923.1 p.
227. Jafel, Jakov. Written in Yiddish.1923.1 p.
228. Gordon, Shaul. Written in Yiddish.1923.1 p.

229. Leibovitch, Frida. Written in Yiddish.1 p.
230. Gordon, Jakov. Written in Yiddish. 1933.1 p.
231. Boer, Leah. Written in Yiddish. 1923.1 p.
- 232.Gorgel, Liuba. Written in Yiddish. 1923. 1 p.
233. Klavanski, Yakov. Written in Yiddish.1923. 1 p.
234. Chiena, Gita. Written in Yiddish.1 p.
235. Birger, Yitzhok. Written in Yiddish. 1 p.
236. Kaplan, Yosef. Written in Yiddish. 1 p.
237. Treizin, Hirsh. Written in Yiddish.1 p.
238. Brudne, Yitzhok. Written in Yiddish. 1 p.
239. Beder. Written in Yiddish. 1 p.
240. Baer, Rochl. Written in Yiddish.1 p.
241. Bial, Elijahu. Written in Yiddish. 1 p.
242. Girshovitch. Written in Yiddish. 1 p.
243. Gordon, yakov. Written in Yiddish. 1 p.
244. Gover, Written in Yiddish.1 p.

245. Gordon, Dovid. Written in Yiddish. 1 p.
246. Avigder, Hirsh. Written in Yiddish. 1 p.
247. Gilman, Abba. Written in Yiddish. 1 p.
248. Vinik, Shimon. Written in Yiddish. 1 p.
249. Veitsman. Written in Yiddish. 1 p.
250. Volfberg, Rochl. Written in Yiddish. 1 p.
251. Zaidl, Jehuga. Written in Yiddish. 1 p.
252. Zaks, Berta. Written in Yiddish. 1 p.
253. Chaimovitch. Written in Yiddish. 1 p.
254. Chatimlanski, Mordchai. Written in Yiddish. 1.
255. Brill, Chana. Written in Yiddish. 1 p.
256. Treivus. Written in Yiddish. 1 p.
257. Jofe, Dov. Written in Yiddish. 1 p.
258. Jentus, Yakov. Written in Yiddish. 1 p.
259. Jafel, Frida. Written in Yiddish. 1 p.

260. Lufshic, Aron. Written in Yiddish. 1 p.
261. Judelevitch, P. Written in Yiddish. 1 p.
262. Levitan, Chaim. Written in Yiddish. 2 p.
263. Lenson, Shleima. Written in Yiddish. 1 p.
264. Lift, Alchona. Written in Yiddish. 1 p.
265. Margolin. Written in Yiddish. 1 p.
266. Navitski, Yosif. Written in Yiddish. 1 p.
267. Segal, Isroel. Written in Yiddish. 1 p.
268. Edlstein, Braina. Written in Yiddish. 1 p.
269. Furman, Avrohom. Written in Yiddish. 1 p.
270. Tses, Yakov. Written in Yiddish. 1 p.
271. Tzukerman, Yakov. Written in Yiddish. 1 p.
272. Kolelzon. Written in Yiddish. 1 p.
273. Tsorfat, Aliezer. Written in Yiddish. 1 p.
274. Kagan, Rivka. Written in Yiddish. 1 p.
275. Kaminkovitch, J. Written in Yiddish. 1 p.

276. Kesel, Meyer. Written in Yiddish. 1 p.
277. Katsenberg, M. Written in Yiddish. 1 p.
278. Kesel, Benjomin. Written in Yiddish. 1 p.
279. Reznik, Dov. Written in Yiddish. 1 p.
280. Reiz, Yehuda. Written in Yiddish. 1 p.
281. Sher, Yitzhak. Written in Yiddish. 1 p.
282. Zusman, Avrom. Written in Yiddish. 1 p.
283. Isakov, Ishua. Written in Yiddish. 1 p.
284. Iserlis, Mosha. Written in Yiddish. 1 p.
285. Abromovitch, Shmuel. Written in Yiddish. 1 p.
286. Shtrimling, Moisha. Written in Yiddish. 2 pp.
287. Sher, Rochl. Written in Yiddish. 1 p.
288. Shtrimling, J. Written in Yiddish. 1 p.
289. Shapkovitch, Bliuma. Written in Yiddish. 1 p.
290. Lifshic, Michl. Written in Yiddish. 1930. 1 p.

291. Lifshic, Sara. Written in Yiddish.1930. 1 p.
292. Zusman, Avrom. Written in Yiddish.1 p.
- 293.Abromovitch, Shmuel. Written in Yiddish. 1 p.
294. Iskov, Yishajan. Written in Yiddish. 1930. 1 p.
295. Abram, Gita. Written in Yiddish.1 p.
- 296.Baer, Rochl. Written in Yiddish.1.
297. Tsorfat, Aliezer. Written in Yiddish.1 p.
298. Galvadiscki, Fira. Written in Yiddish.1930.1 p.
299. Duzhinski, Dovid. Written in Yiddish. 1 p.
300. Girshovitch, Dvora. Written in Yiddish.1 p.
301. Chotsar, Rivka. Written in Yiddish.1 p.
302. Jafel, Frida. Written in Yiddish.1 p.
303. Kalman, Yitzhok. Written in Yiddish. 1930.1 p.
304. Katzenberg, Mazin. Written in Yiddish.1 p.
305. Romenkovitch, Yocheved. Written in Yiddish. 1930.1 p.
306. Katz, Leib. Written in Yiddish.1 p.

307. Lenson, Sholem. Written in Yiddish.1930. 1p.

308. Milvieski, Tsilia. Written in Yiddish. 1 p.

309. Rachmil, Ida. Written in Yiddish. 1930.1 p.

310. Reiz, Yishajohu. Written in Yiddish. 1 p.

311. Reiz, Jehuda. Written in Yiddish.1 p.

312. Reznik, Volf. Written in Yiddish. 1 p.

313. Sher, Rochl. Written in Yiddish.1930.1 p.

314. Spiz, Naftoli. Written in Yiddish.1 p.

315. Zaks, Berta.Written in Yiddish.1 p.

316. Lifshitz, Shleima. Written in Yiddish.1 p.

317. Munic, Liuba. Written in Yiddish. 1930.1 p.

318. Gitlband, Jahuda. Written in Yiddish. 1 p.

319. Volfberg, Rochl. Written in Yiddish.1930.1 p.

320. Brudne, Leah. Written in Yiddish.1930.1 p.

321. Fligel, Moisha. Written in Yiddish. 1930. 1 p.

322. Segal, Yehuda. Written in Yiddish.1 p.

323. Richman, Jakov. Written in Yiddish. 1p.
324. Sher, Iser. Written in Yiddish. 1930. 1 p.
325. Zilberman, Josef. Written in Yiddish. 1 p.
326. Shtrimling, Sora. Written in Yiddish. 1 p.
327. Lang, Sora. Written in Yiddish. 1 p.
328. Rozental, Jakov. Written in Yiddish. 1930. 1 p.
329. Taub, Shimen. Written in Yiddish. 1 p.
330. Beir, Avrohom. Written in Yiddish. 1 p.
331. Levit, Avrohom. Written in Yiddish. 1 p.
332. Shtrimling, Yehudit. Written in Yiddish. 1 p.
333. Galvadiskaja, Dora. Written in Yiddish. 1930. 1 p.
334. Zaks, Chaim. Written in Yiddish. 1 p.
335. Rubinstein, Chana. Written in Yiddish. 1930. 1 p.
336. Lifshic, Dov. Written in Yiddish. 1 p.
337. Kagan, Rivka. Written in Yiddish. 1 p.

338. Tses, Jakov, Written in Yiddish. 1930.1 p.
339. Kadesh, Chanuch. Written in Yiddish. 1930.1 p.
340. Sher, Aliezer. Written in Yiddish. 1930. 1 p.
341. Vinik, Shimen. Written in Yiddish.1 p.
342. Mazaviecki, Aliezer. Written in Yiddish. 1 p.
343. Chatumlinski, Mordchai. Written in Yiddish.1930.1 p.
344. Edelstein, Braina. Written in Yiddish.1 p.
345. Chana, Rochl. Written in Yiddish. 1930.1 p.
346. Danie, Avrohom. Written in Yiddish. 1 p.
347. Chaimovitch, Chaja. Written in Yiddish. 1930.1.
348. Zigl, Yehuda. Written in Yiddish. 1930. 1 p.
349. Beder, Chloina. Written in Yiddish. 1930.1 p.
350. Baiter, Moisha. Written in Yiddish. 1935. 3 p.
351. Boruchman, Chaim. Written in Yiddish. 1928.1 p.
352. Isakov, Yeshaya. Written in Yiddish.1933.1 p.
353. Isakov, Yeshaya. Written in Yiddish. 1933.1 p.

354. Sachmundaite, Sara. Written in Yiddish. 1933. 2 pp.

Zhagare Branch

355. Circulates, announcements, bulletins and instructions from the Central Committee, permissions from the Head of Siauliai city and region to organize evenings, correspondence with sport teams and other Branches concerning sport competitions, and lists, files of members. Written in Yiddish, Lithuanian, and Hebrew. 1925-1927. 341.

355a Court protocols, meeting protocols of kibbutz members. Written in Yiddish and Hebrew. 1926-1928. 44 pp.

356. Circulates, announcements, bulletins and instructions from Central Committee, permissions from the Head of Siauliai city and region to organize evenings, correspondence with sport teams and other Branches concerning sport competitions, and lists of members. Written in Lithuanian, Yiddish, and Hebrew. 1928-1929. 227 pp.

Reel 11:

357. Circulates, bulletins and instructions from the Central Board, permissions from the Head of Siauliai city and region to organize evenings, invitations to sport competitions, and lists of books. Written in Yiddish, Lithuanian, and Hebrew. 1930-1938. 187 pp.

358. Registry book of library readers. Written in Yiddish, Lithuanian, and Hebrew. 1931-1932. 97 pp.

359 Registry book of library readers. Written in Yiddish, Lithuanian, and Hebrew. 1932-1934. 101 pp.

360. Registry book of library readers. Written in Yiddish and Hebrew. 1936-1937. 100 pp.

Applications for Membership

361. Berelovitch, Benjamin. Written in Yiddish.1938.1 p.
362. Broide, Dovid. Written in Yiddish.1938. 1 p.
363. Burstein, Chaim. Written in Yiddish.1 p.
364. Raibin, Dovid. Written in Yiddish.1938.1 p.
365. Asun, Shleime. Written in Yiddish. 1938. 1 p.
366. Shanov, Leah. Written in Yiddish. 1934.1 p.
367. Shpitz, Shaul. Written in Yiddish.1934.1 p.
368. Kanter, Ida.Written in Yiddish.1933.1 p.
369. Tzalelzon, Shachna. Written in Yiddish.1934.1 p.
370. Levit, Faibe. Written in Yiddish. 1938. 1 p.
371. Mandelshtam, Benjamin.Written in Yiddish.1938.1 p.
372. Krukler, Shiye. Written in Yiddish.1938.1 p.
373. Shpitz, Ida. Written in Yiddish.1938. 1 p.
374. Bleiman, Sore. Written in Yiddish. 1 p.
375. Shvav, Aizik. Written in Yiddish.1 p.
376. Chatzkelson, Yichezkel. Written in Yiddish.1938.1 p.

377. Podrachik, Gdaljan. Written in Yiddish.1 p.
378. Gordon, Moishe. Written in Yiddish.1938.1 p.
379. Glaz, Aron. Written in Yiddish.1938.1 p.
380. Ber, Shleime. Written in Yiddish.1938.1 p.
381. Jung, Avrohom Yitzhok. Written in Yiddish.1938.1 p.
382. Kantor, Josef. Written in Yiddish.1 p.
383. Chitkin, Yitzhok. Written in Yiddish.1 p.
384. Akerman, Chaje. Written in Yiddish. 1 p.
385. Chajet, Beile. Written in Yiddish. 1938.1p.
386. Fisherman, Base. Written in Yiddish.1 p.
387. Zef, Avrohom. Written in Yiddish.1 p.
388. Ber, Ita. Written in Yiddish.1 p.
389. Sneider, Sheve. Written in Yiddish.1939.1 p.
390. Klein, Nechame. Written in Yiddish.1 p.
391. Peretz ,Chaja. Written in Yiddish. 1 p.

392. Rapaport, Elka. Written in Yiddish.1 p.
393. Abromsonas, Max. Written in Yiddish.1 p.
394. Strul, Dovid. Written in Yiddish. 1939.1 p.
395. Bloch, Ite. Written in Yiddish.1939.1 p.
396. Jakobson, Joisef. Written in Yiddish.1939.1 p.
397. Bloch, Sore. Written in Yiddish.1938.1 p.
398. Kader, Ita. Written in Yiddish.1938.1 p.
399. Zlat, Shabsai. Written in Yiddish.1938.1 p.
400. Rapaport, Jehuda. Written in Yiddish.1938.1 p.
401. Rapaport, Kalmen. Written in Yiddish.1 p.
402. Beilin, Moishe. Written in Yiddish.1938.1 p.
403. Asin (Rub), Ruvim. Written in Yiddish.1938.1 p.
404. Abramovitch, Jakov. Written in Yiddish.1938.1 p.
405. Tankl , Dovid. Written in Yiddish.1 p.
406. Chavkin, Isroel. Written in Yiddish.1 p.

407. Jofe, Shmuel. Written in Yiddish.1938.1 p.

408. Padrachik, Mordchai. Written in Yiddish.1938.1 p.

409. Klein, Isroel. Written in Yiddish.1p.

410. Dubrovne, Dovid. Written in Yiddish.1938.1 p.

411. Dubrovne, Chaim. Written in Yiddish.1938.1 p.

412. Hirsh, Shmuel. Written in Yiddish.1938.1 p.

413–573

Files are transfered to fund 359, opis 1.

Siauliai Branch

Work files

574. Statute from the Maccabi Sport Organization Siauliai Branch. Circulates from the Central Board concerning financial support. Meeting protocols from the Soccer League of Siauliai Sport District Committee. Correspondence with the Association of Physical Culture in Lithuania, Soccer League Siauliai Branch, and sport teams concerning organization of sport competitions and financial support. Timetable of competitions. Written in Yiddish , Lithuanian, Hebrew, and German.1925. 218 pp.

575. Meeting protocols and resolutions from the friendly court. Written in Yiddish and Hebrew.1926.16 pp.

576. Central Board's circulates, rental contracts, and meeting protocols. Correspondence with the Chairman from the House of Physic Culture, Siauliai Branch, concerning financial support. Card files from members, financial report, and schedule from the three days camp. Written in Yiddish, Lithuanian, and Hebrew.1933-1937. 74 pp.

Reel 12:

577. Central Board's circulates, protocols from meetings and friendly court. An announcement concerning the training of basketball coaches. Correspondence with the sport teams of Lithuania concerning organization of sport competitions and financial support. Also includes files of members and financial reports. Written in Yiddish, Hebrew, and Lithuanian. 1929-1939. 126 pp.
578. Cashbook. Written in Yiddish and Hebrew. 1924. 36 pp.
579. Files of members. Applications for membership. Written in Yiddish. 1923. 92 pp.
580. Contracts of sport competitions and rental of sport ground and documents from the soccer coach's appointment. Written in Yiddish, Lithuanian, and Russian. 1926. 16 pp.
581. Meeting protocols and resolution from friendly court. Written in Yiddish and Hebrew. 1927. 14 pp.

Zagare Branch
Work files

582. Files from members. Written in Yiddish. 1930-1931. 32 pp.
583. Circulates from the Central Board. Central Board's correspondence with the Soccer League's Siauliai Branch Committee concerning organization of sport competitions, registration of members and collection of membership fee. Timetable from the soccer league competitions of 1932 and list of sport players. Lithuanian, Written in Yiddish, Hebrew, German, and Russian. 1932-1933. 192 pp.
584. Statute from Maccabi Sport Organization, 1933. Written in Lithuanian. 5 pp.
585. Correspondence with the Head of Siauliai city and region concerning opening of Jewish library in Zagare. Written in Yiddish, and Lithuanian. 1933-1936. 4 pp.
586. Statute from the Fund of Sport Players Support. Written in Lithuanian. 1935-1936. 1 p.

587. Letter from the House of Physic Culture and Committee, from the Siauliai Sport District Table-Tennis Organization, to the Mayor of Zagare town, concerning the sport competitions. Timetable of table-tennis competitions for the years of 1935 and 1936. Written in Lithuanian. 1935. 1 p.
588. Resolutions and circulates from the Central Board. Correspondence from Siauliai Branch, to sport teams, concerning sport competitions. Written in Yiddish and Hebrew. 1935-1936.43 pp.
589. A letter from the Sport Players Association, to the Committee of Siauliai Sport District, about courses for the basketball players. Written in Lithuanian. 1936. 2 pp.
590. Standards and time-table of sport competitions from the Siauliai Sport District. Written in Lithuanian. 1936.1 p.
591. Regulations from the sport players' registration. Written in Lithuanian. 1936.1 p.
592. Resolutions and circulates from the Central Board. Correspondence with the Chairman, from the Siauliai Sport District and Committees of Sport Organizations, concerning organization of sport competitions and their financial support. Also includes time tables from the sport competitions. Written in Yiddish, Lithuanian, and Hebrew.1936.161 pp.
593. List from Board members. Written in Lithuanian and Hebrew.1936. 2 pp.
594. Resolutions and circulates from the Central Board. Resolutions and reports from the World and Lithuanian Maccabi Sport Organization conferences. Correspondence with the House of Physic Culture, Chairman from the Siauliai Sport District, Mayor of Zagare town, and editorial board from the newspaper *Jewish Voice*, concerning financial matters, organization of justice courses, sport competitions and planting of trees. List of donors. Written in Yiddish, Lithuanian, and Hebrew.1935-1937.168.

Reel 13:

595. Letter from the House of Physic Culture and the Committee of Siauliai Sport District, to the Lithuanian sport organizations, committees of sport districts and sport clubs concerning renewal of the regulations of the sport players' registration, financial support of various training courses and organization of sport competitions. Time table of swimming competitions on July 29–30, 1939. List from the Lithuanian

swimming sport records of 1934, 1937, and 1938. Written in Lithuanian. 1938-1940.
64 pp.

596. Circulates from the Central Board. Correspondence with Central Board concerning cultural cooperation, courses for coaches, sport competition and financial support for the summer camp. Invitation to the Military festival in Zagare. Written in Yiddish Lithuanian, and Hebrew. 1935-1938. 59 pp.

Siauliai Branch

597. Files of members, A. Written in Lithuanian. 1938. 2 pp.

598. Files of members, B. Written in Lithuanian. 1938-1939. 12 pp.

599. Files of members, C. Written in Lithuanian. 1938. 2 pp.

600. Files of members, Ch. Written in Lithuanian. 1938. 2 pp.

601. Files of members, D. Written in Lithuanian. 1939. 1 p.

602. Files of members, E. Written in Lithuanian. 1938-1940. 3 pp.

603. Files of members, F. Written in Lithuanian. 1938-1939. 4 pp.

604. Files of members, G. Written in Lithuanian. 1938-1940. 11 pp.

605. Files of members, J. Written in Lithuanian. 1939. 6 pp.

606. Files of members, K. Written in Lithuanian. 1939. 8 pp.

607. Files of members, L. Written in Lithuanian. 1938-1940. 9 pp.

608. Files of members, M. Written in Lithuanian. 1939-1940. 5 pp.

609. Files of members, N. Written in Lithuanian.1939.1 p.
610. Files of members, P. Written in Lithuanian.1939.4 pp.
611. Files of members, R. Written in Lithuanian.1939. 8 pp.
612. Files of members, S. Written in Yiddish and Lithuanian.
1938-1939. 7 pp.
613. Files of members, Sh. Written in Lithuanian.1938-1939. 13 pp.
614. Files of members, T. Written in Lithuanian.1940.1 p.
615. Files of members, V. Written in Lithuanian.1939.5 pp.
616. Files of members, Z. Written in Lithuanian.1938-1940.6 pp.
617. Central Committee's meeting protocols. Written in Yiddish and Hebrew.
1922. 8 pp.
618. Meeting protocols from the Audit Commission. Correspondence with the Head of
Siauliai city and region concerning permission to organize a soccer sport
competition. Written in Yiddish, Lithuanian, and Hebrew.1924-1925. 7 pp.
619. File is transferred to fund 359, opis 1.